



Entscheid

Determina

Reg. Nr./N. 0719 vom/del 13.07.2026

Entscheid Nr. 1150 vom 08.10.2025 mit Betreff „26001/A4/0500 Instandhaltung der Dienstfahrzeuge – Abschluss von einem Rahmenabkommen für die Werkstattleistungen für den Zeitraum 01.01.2026-31.12.2027 (zwei Jahre) eventuell erneuerbar für weitere zwei Jahre – Einrichtungen in Neumarkt/Kurtatsch a.d.W./Salurn a.d.W.“ – Genehmigung der Mehrspesen innerhalb des Pflichtfünftels

CIG: B8859A2BBC

CUP: //

Determina n. 1150 del 08.10.2025 con oggetto “26001/A4/0500 Manutenzione dei veicoli di servizio – stipula di un accordo quadro per le prestazioni da meccanico per il periodo 01.01.2026-31.12.2027 (due anni) eventualmente rinnovabile per ulteriori due anni – strutture di Egna/Cortaccia s.S.d.V./Salorno s.S.d.V.” – Approvazione di maggiori spese nel limite del quinto d'obbligo

CIG: B8859A2BBC

CUP: //

DIE FÜHRUNGSKRAFT

IL/LA DIRIGENTE

Nach Einsichtnahme in den Beschluss des Bezirksrates Nr. 27 vom 15.12.2025 - Genehmigung des ESD (einheitliches Strategiedokument) für die Haushaltsjahre 2026 - 2027 - 2028;

Nach Einsichtnahme in den Beschluss des Bezirksrates Nr. 28 vom 15.12.2025 - Genehmigung des harmonisierten Haushaltsvoranschlags für die Finanzjahre 2026 - 2027 - 2028;

Vorausgeschickt, dass mit Entscheid Nr. 1150 vom 08.10.2025 der Firma Piffer Garage d. Luca Piffer aus Neumarkt der folgende Auftrag erteilt wurde

Rahmenabkommen (laut Artikel 59 des Gesetzesvertretenden Dekrets vom 31. März 2023, Nr. 36) für die Instandhaltung der Dienstfahrzeuge (Werkstattleistungen) für die Einrichtungen in Neumarkt/Kurtatsch a.d.W./Salurn a.d.W. für den Zeitraum 01.01.2026 – 31.12.2027 (zwei Jahre) eventuell erneuerbar für weitere zwei Jahre (Vertragswert 30.000,00 Euro + 22% MwSt.) - Direktvergabe im Sinne des Artikels 26 Absatz 1 des Landesgesetzes vom 17. Dezember 2015, Nr. 16;

Festgestellt, dass die anfänglich geplante Menge der Leistung/Lieferung zu gering geschätzt wurde und dass es deshalb notwendig ist, diese zu erhöhen;

Festgehalten, dass der Zusatzbedarf 3.500,00 Euro inbegriffen MwSt. beträgt;

Nach Einsichtnahme in den Artikel 6, Absatz 3, des Landesgesetzes vom 22. Oktober 1993, Nr. 17 und

Vista la deliberazione del Consiglio comprensoriale n. 27 del 15.12.2025 - approvazione del DUP (documento unico di programmazione) per gli esercizi finanziari 2026 - 2027 - 2028;

Vista la deliberazione del Consiglio comprensoriale n. 28 del 15.12.2025 - approvazione del bilancio di previsione armonizzato per gli esercizi finanziari 2026 - 2027 - 2028;

Premesso che con determina n. 1150 del 08.10.2025 è stato affidato alla ditta Piffer Garage di Luca Piffer di Egna il seguente incarico

accordo quadro (ai sensi articolo 59 del Decreto legislativo 31 marzo 2023, n. 36) per la manutenzione dei veicoli di servizio (prestazioni da meccanico) per le strutture di Egna/Cortaccia s.S.d.v./Salorno s.S.d.v. per il periodo 01.01.2026 – 31.12.2027 (due anni) eventualmente rinnovabile per ulteriori due anni (valore contrattuale 30.000,00 Euro + IVA 22%) - affidamento diretto ai sensi dell'articolo 26, comma 1 della legge provinciale 17 dicembre 2015, n. 16;

Accertato che la quantità della prestazione/fornitura inizialmente stimata risulta insufficiente e che quindi si rende necessario il relativo aumento;

Dato atto che il fabbisogno aggiuntivo risulta essere di 3.500,00 Euro + IVA inclusa;

Visto l'articolo 6, comma 3, della Legge provinciale 22 ottobre 1993, n. 17 nonché l'articolo 120, comma

in den Artikel 120, Absatz 9 des Gesetzesvertretenden Dekrets vom 31. März 2023, Nr. 36 festgestellt, dass die Mehrspesen nicht mehr als 20% des Vertragswertes (sogenanntes „Pflichtfünftel“) ausmachen;

Als notwendig erachtet, diese Mehrspesen innerhalb des Pflichtfünftels zu genehmigen und die diesbezügliche Verpflichtung anzupassen;

Nach Einsichtnahme in die geltende Satzung der Bezirksgemeinschaft Überetsch Unterland;

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino - Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2, i.g.F.;

entscheidet

1. die Mehrspesen in Höhe von 3.500,00 Euro inbegriffen MwSt. zugunsten der Firma Piffer Garage d. Luca Piffer aus Neumarkt für den oben erwähnten Auftrag zu genehmigen;
2. festzuhalten, dass diese Mehrspesen das Pflichtfünftel laut Artikel 6, Absatz 3 des Landesgesetzes vom 22. Oktober 1993, Nr. 17 und Artikel 120, Absatz 9 des Gesetzesvertretenden Dekrets vom 31. März 2023, Nr. 36 nicht überschreiten;
3. die Ausgabe gemäß nachstehender Übersicht zu finanzieren:

Betrag Importo	Kostenstelle Centro di costo	Kap. / Art. Cap. / Art.	Kompetenzjahr Anno di comp.	Verpflichtung Nr. N. impegno	Datum Data
3.500,00	4009	12021.03.020900004	2026	961/25	13.07.2026

4. Gegen diesen Entscheid kann jeder Interessierte innerhalb von 60 Tagen ab Kenntnisnahme beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof, Autonome Sektion Bozen, Rekurs einreichen. Betrifft die Verwaltungsmaßnahme die Vergabe von öffentlichen Bauleistungen, Dienstleistungen und Lieferungen, ist die Rekursfrist gemäß Artikel 120, Absatz 5 des Gesetzesvertretenden Dekretes vom 2. Juli 2010, Nr. 104 auf 30 Tage ab Kenntnisnahme reduziert.

Sichtvermerk betreffend die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit, durch welchen die finanzielle Deckung bestätigt wird (Artikel 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 03. Mai 2018, Nr. 2, i.g.F.).

9 del Decreto legislativo 31 marzo 2023, n. 36 e constatato che le maggiori spese non superano il 20% del valore contrattuale (quinto d'obbligo);

Ritenuto necessario approvare queste maggiori spese nel limite del quinto d'obbligo e di adeguare il relativo impegno di spesa;

Visto lo statuto vigente della Comunità comprensoriale Oltradige Bassa Atesina;

Visto il Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino - Alto Adige, approvato con Legge regionale 3 maggio 2018, n. 2, n.t.v.;

determina

1. di approvare le maggiori spese nella misura di 3.500,00 IVA compresa a favore della ditta Piffer Garage di Luca Piffer di Egna per l'incarico sopracitato;
2. di dare atto, che queste maggiori spese non superano il quinto d'obbligo ai sensi dell'articolo 6, comma 3 della Legge provinciale 22 ottobre 1993, n. 17 e ai sensi dell'articolo 120, comma 9 del Decreto legislativo 31 marzo 2023, n. 36;
3. di finanziare la spesa come risulta dal seguente prospetto:

4. Contro la presente determina ogni interessato può presentare entro 60 giorni dalla conoscenza dello stesso ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa Regionale, sezione autonoma di Bolzano. Se il provvedimento amministrativo riguarda procedure di affidamento relative a pubblici lavori, servizi e forniture il termine di ricorso è ridotto ai sensi dell'articolo 120, comma 5 del Decreto legislativo 2 luglio 2010, n. 104 a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Visto di regolarità contabile attestante la copertura finanziaria (articolo 187 del Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge regionale 3 maggio 2018, n. 2, n.t.v.).

Der/Die Verantwortliche des Finanzdienstes - Il/La responsabile del servizio finanziario

Tiziana Vicentini

Digital signiertes Dokument – Documento firmato tramite firma digitale

Gelesen, genehmigt und unterfertigt

Letto, confermato e sottoscritto

Die Führungskraft / Il/La Dirigente

Bernhard von Wohlgemuth

Digital signiertes Dokument – Documento firmato tramite firma digitale